

600 GROOVED RESILIENT GATE VALVE (HANDWHEEL, NRS)

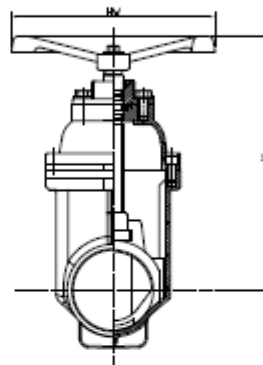
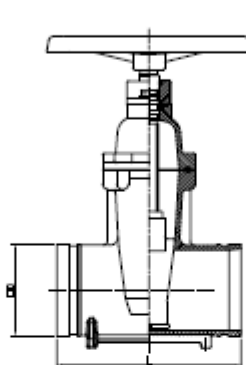
VÁLVULA COMPUERTA RANURADA
(Volante NRS)

VANNE À OPERCULE RAINURÉE
(Volant, NRS sans tige montante)

SARACINESCA A CUNEO
GOMMATO SCANALATA (NRS)



STEEL TUBE			DIMEN. APPROX.			WEIGHT Kg.	COD.	
Ø	Ø D mm.	DN	L mm.	H mm.	Ø HW mm.			
2"	60,3	50	178	218	180	5,3	6V600208	
2 1/2"	76,1	65	190	230	180	6,5	6V60020B	
3"	88,9	80	203	281	200	10,0	6V60020A	
4"	114,3	100	229	316	254	13,7	6V60020C	
5"	139,7	125	254	393	280	28,5	6V60020H	
6"	168,3	150	267	420	305	29,5	6V60020E	
8"	219,1	200	292	490	350	50,0	6V60020M	



TECHNICAL FEATURES

Production according to BS 5163.
Grooves according to ISO 6182.
Working pressures:
PN 16 / 230 PSI / 1.6 MPa.
Working temperature: 0° to 80° C.
Applications: supply and sanitary
water services, irrigation,
fire protection systems.
UL and FM standard approvals.

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

Fabricación s/ BS 5163.
Ranuras s/ ISO 6182.
Presiones de servicio:
PN16 / 230 PSI / 1.6 MPa.
Temperaturas de servicio: 0° a 80° C.
Aplicaciones: servicio de aguas, riego,
anti-incendios.
Aprobadas por UL / FM.

CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

Fabrication selon BS 5163.
Rainurés selon ISO 6182.
Pression de service:
PN16 / 230 PSI / 1.6 MPa.
Température de service : 0° à 80° C.
Applications : services des eaux,
sanitaire, irrigation, systèmes anti-
Incendie.
Approuvés par UL / FM.

CARATTERISTICHE TECNICHE

Norma BS 5163.
Scanalatura s/ ISO 6182.
Pressione di lavoro:
PN16 / 230 PSI / 1.6 MPa.
Temperatura di lavoro: 0° - 80° C.
Applicazioni: adduzione acqua,
irrigazione, antincendio.
Approvato da UL/FM.

COMPONENTS

Body and bonnet:
ductile iron EN-GJS-450-10
Wedge (disc):
ductile iron EN-GJS-450-10
Wedge coating: EPDM
Stem: stainless steel
UNS S42000 (SS420)
O-ring: NBR
Handwheel: ductile iron
EN-GJS-450-10
Gland flange: ductile iron
EN-GJS-450-10

COMPONENTES

Cuerpo y tapa:
fundición dúctil EN-GJS-450-10
Cuña compuerta:
fundición dúctil EN-GJS-450-10
Recubrimiento cuña: EPDM
Eje: acero inoxidable
UNS S42000 (SS420)
O-Ring: NBR
Volante: fundición dúctil
EN-GJS-450-10
Prensaestopa: fundición dúctil
EN-GJS-450-10

COMPOSANTS

Corps et bouchon:
fonte ductile EN-GJS-450-10
Opérécule: fonte ductile
EN-GJS-450-10
Revêtement de l'opérécule: EPDM
Axe: acier inoxydable
UNS S42000 (SS420)
Joint: NBR
Volant: fonte ductile
EN-GJS-450-10
Presse étoupe: fonte ductile
EN-GJS-450-10

COMPONENTI

Corpo e Cuffia:
ghisa duttile EN-GJS-450-10
Cuneo: ghisa duttile EN-GJS-450-10
Rivestimento cuneo: EPDM
Asse: acciaio inox
UNS S42000 (SS420)
O-Ring: NBR
Volantino: ghisa duttile
EN-GJS-450-10
Ghiandola: ghisa duttile
EN-GJS-450-10